

مغناطیس زیبایی، نگاهی به آندیشه‌های جمال‌شناسانه‌ی سعدی در غزل‌هایش

دکتر تورج عقدایی^۱

چکیده

زیبایی‌شناسی یکی از ریشه‌دارترین مسایل بشری است که انسان‌های خردمند و با ذوق، در تمام اعصار بدان توجه داشته‌اند.

در این نوشته، پس از مقدمه‌ای کوتاه در باب زیبایی‌شناسی، کوشیده‌ام طرز تلقی سعدی را از این مقوله، در غزل‌هایش، با آندیشه‌ی فیلسوفان و محققان زیبایی‌شناس در تقابل قرار دهم تا جایگاه این غزل‌سرای بزرگ در این میان معلوم شود.

در بررسی آندیشه‌های زیبایی‌شناسانه‌ی سعدی درمی‌یابیم که او هم مثل افلاطون، به ملازمتی خیر و زیبایی باور دارد و زیبایی را اسباب اصلاح نفوس آدمیان می‌داند و به همین دلیل در نگاه او زیبایی انسانی بر زیبایی طبیعی برتری دارد و همین باور او را با سلسله‌ی نظر بازان و شاهد بازان مرتبط می‌کند.

در زیبایی مورد نظر سعدی، تناسب، اعتدال، لطف، موزونیت و مطلوبیت عناصری تعیین کننده‌اند و مجموعه‌ی زیبایی مورد نظر او کلی، مطلق، ادراک ذاپذیر و توصیف نشدنی است. نگاه عارفانه‌اش به اجزای هستی سبب می‌شود که «زیبا» را آیتی از جمال حق بداند و این در بافت را در نهایت شیفتگی، چنان زیبا بیان کند که سروده‌هایش، در فلمرو هنر و ادبیات، یکی از جلوه‌های بارز و برجسته‌ی زیبایی به شمار آید.

کلیدواژه: زیبایی، خیر، انسان، اعتدال، حقیقت

درآمد

زیبایی، در اصل همان چیزی است که به بعد آرمان‌خواهی بشر مربوط می‌شود و باید نیازهای روحی ما را که جامعه از تحقق آن ناتوان است، برآورد. زیبایی افرينان هترمند، هر یک گوشه‌هایی از این عوالم را از رهگذر ذوق و قریحه‌ی آمیخته به خرد خود بر می‌انگيزند و ما را به بهره‌گیری از آن ترغیب می‌کنند. اشاره به این مسأله ضرورت دارد که نمی‌توان موضوع زیبایی را، مثل موضوع دانش‌های دیگر در نظر گرفت، به دقت شناخت و آن را همان گونه که احساس می‌شود گزارش کرد. چرا که «زیبا» تن به تعریف نمی‌دهد و هر تعریف یا توصیفی که از آن ارائه شود، چیزی جز طرز تلقی بیننده‌ی زیبایی و لذت ناشی از مشاهده‌ی جمال نخواهد بود. به نظر می‌رسد قدیس تامس، درست دریافتنه و درست می‌گوید که «اگر می‌خواهید رد پای زیبایی را تا درون لانه‌اش پی جویی کنید، کافی است کسی را بیابید که متلذذ شده باشد و آن گاه کشف کنید که چه چیز باعث لذت او گردیده و بدین ترتیب نهانگاه زیبایی را یافته‌اید» (نيوتن، ۱۳۶۶: ۲۶).

البته می‌دانیم که لذت ناشی از حفظ جمال هم، با هیچ لذتی سنجیدنی نیست. زیرا ادراک این لذت «از احکام خود و امیال ما مستقل است» (مکاریک، ۱۳۸۴: ۱۶۹). به همین دلیل از رهگذر این لذت که می‌تواند به رشد معنوی انسان یاری رساند هم، نمی‌توان به آسانی به جایگاه زیبایی رسید. اما با وجود تمام دشواری‌ها نمی‌توان از تلاش برای نزدیک شدن به حوزه‌ی آن چشم پوشید. زیرا شناخت زیبایی و بررسی مسائل زیبایی‌شناسی، به ویژه از آن روی که باید «به دور از مصداق‌های حقیقت، اخلاق یا هدف‌های سیاسی، انجام پذیرد» (غیاثی، ۱۳۶۸: ۳۱). برای به زیستن، به ویژه در جوامع بی‌روح و دل‌مرده‌ی امروز، اهمیت بیشتری پیدا می‌کند. زیرا همان‌قدر که شناخت مسائل زندگی اجتماعی و حل آن‌ها در

پرتو عقل دشوار و غم‌افزایست، مواجه شدن با آن‌ها از رهگذر جمال‌شناسی و استغراق در زیبایی‌های حیات، آرام‌بخش و نشاط‌آور خواهد بود. به سخن دیگر زیبایی زندگی را تلطیف و خوشابند و تحمل‌پذیر می‌کند و همین امر ضرورت چنین بررسی‌هایی را توجیه می‌کند.

موضوع مقاله‌ی حاضر بررسی نحوه‌ی تلقی سعدی از زیبایی در غزل‌های اوست و می‌خواهیم از طریق این سرودها نظر سعدی را در باب چیستی زیبایی و امکان یا عدم امکان تعریف و توصیف آن و نیز نحوه‌ی ادراک پدیده‌های زیبا بدانیم. اما برای آن که به درک بهتری از این طرز تلقی دست یابیم، لازم است زمینه‌های بحث را بیرون از غزل‌های او، در تاریخ و در نزد محققان دیگر، به اجمال مرور کنیم تا ارزیابی اندیشه‌های زیباشناسانه‌ی این شاعر و آفرینشگر زیبایی، در حوزه‌ی جمال‌شناسی، می‌سترگرد.

در بررسی زیبایی، همواره دو پرسش اصلی پیش روی ماست: ۱. زیبایی چیست؟ ۲. زیبایی‌شناسی چگونه این موضوع را بررسی می‌کند؟ در پاسخ به پرسش اول، یعنی «زیبایی چیست؟» مجموعه‌ای از تعریف‌ها و توصیف‌ها ارائه شده است. با توجه به این تعاریف به طور کلی می‌توان گفت زیبایی حسی نیست. اما برای نموده شدن به زمینه‌ای حسی نیاز دارد. به سخن دیگر زیبایی نمودی است که در پدیده‌های حسی تجلی می‌یابد و بر روح و روان اثر می‌گذارد. البته حسی بودن خاستگاه زیبایی را از واژه‌ی استتیک و ریشه‌ی یونانی آن، یعنی استتیکوس «به معنای چیزی که حواس می‌تواند آن را ادراک کنند»، نیز در می‌یابیم (کلیگر، ۱۳۸۸: ۱۶۶). هگل زیبایی را «تجلى حسی اندیشه» می‌دانست (کادن، ۱۳۸۰: ۳۰۸)، و بوم گارتمن هم معتقد بود «زیبایی‌شناسی نخستین پله در شناخت جهان حسی است» (احمدی، ۱۳۷۴: ۲۱). به سخن دیگر زیبایی نوعی شناخت است که در آن می‌کوشیم مفروضات شهود

حسی را دریافت کنیم. زیرا به گفته‌ی کروچه «زیبایی چیزی نیست جز متعین شدن تصور» (۱۳۶۷: ۱۰۶). وبل دورانت هم از قول سانتایانا می‌گوید: «زیبایی لذتی است که وجود خارجی یافته است» (۱۳۷۰: ۲۲۲).

سخن هگل در این مورد دقیق و فلسفی است. او می‌گوید «تابش مطلق یا مثال از پس حجاب جهان محسوس، زیبایی نام دارد. پس به باور او لازمه‌ی مفهوم زیبایی آن است که عین یا موضوع آن محسوس باشد. یعنی چیزی واقعی باشد که به حواس در آید... زیبایی امری تجربی و انتزاعی نمی‌تواند باشد. پس زیبا خود را بر حواس عرضه می‌کند؛ ولی بر ذهن یا روح هم جلوه می‌فروشد. زیرا وجود حسی محض به خودی خود زیبا نیست؛ بلکه فقط هنگامی زیبا می‌شود که ذهن پرتو فروغ مثال را از خلال آن ببیند» (ستیس، ۱۳۵۱: ۶۱۸). این جمله‌ی معروف هگل هم که می‌گوید: «زیبایی وحدت در تنوع و تسخیر ماده از راه شکل و جلوه‌ی حسی؛ یعنی صور ماوراءالطبيعي است» (دورانت، ۱۳۷۰: ۲۱۹)، خود دلیلی بر حسی بودن منشای زیبایی تواند بود.

بنابراین، به رغم آنکه متفکران پیشین زیبایی را امری مطلق و ازلی می‌دانستند، صفتی است که در یک شیء متجلی می‌گردد و به همین دلیل امری ذهنی نیست. پس می‌توان بر آن بود که زیبایی شناسی هم از رهگذر احساس شکل می‌گیرد. از مسایل فوق می‌توان به طور کلی دریافت که زیبایی، با وجود تلاش روان شناسان و فیلسوفان که کشف حقیقت آن را تقبل کرده‌اند، سرانجام تن به تعریف نداده و همچنان دست نایافتنی و تعریفناپذیر، باقی مانده است. بی‌گمان یکی از دلایل تعریفناپذیری زیبایی، این است که هر پدیده‌ی زیبا دو امر متقابل عینی و ذهنی را همزمان در خود دارد. بنابراین نمی‌توان پاسخ صریح و روشنی برای پرسش «زیبایی چیست؟» به دست داد. زیرا تمام پژوهش‌های موجود نشان

می‌دهد که پژوهندگان با پاسخ گفتن به این پرسش، فقط طرز تلقی خود را از زیبایی بیان داشته و قادر به ارائه‌ی تعریفی دقیق وقایع کننده از آن نبوده‌اند.

شاید یکی از دلایل اصلی ناموفق بودن این پژوهش‌ها برای یافتن پاسخی مقنع این بوده است که پدیده‌ی زیبا چنان از بیننده دل می‌رباید و او را متحیر می‌کند که «مجال نظر» از وی سلب می‌شود و آن گاه که به خود می‌آید تا از پدیده‌ی زیبا سخن گوید، محرك احساس زیبایی از میان رفته است.

اما در پاسخ به پرسش دوم به اختصار می‌توان گفت: زیبایی‌شناسی، که اساساً «فرم‌ها، ارزش‌ها و تجربه‌های هنری را تحلیل می‌کند» (هام، ۱۳۸۲: ۲۶). شاخه‌ای از فلسفه است و با هنر ارتباط دارد. فیلسوفان، دیر زمانی است که با تحقیق درباره‌ی چیستی زیبایی و متعلقات آن و نیز بحث درباره‌ی نحوه‌ی ادراک زیبایی، می‌کوشند حقیقت زیبایی و چگونگی ادراک آن را کشف نمایند. گزینه‌ی «زیبایی حقیقت و حقیقت زیبایی است» بیانگر رابطه‌ی زیبایی‌شناسی با فلسفه است، و نشان می‌دهد که زیبایی موضوع علم نیست و باید آن را از منظری فراتر از علم نگریست.

سعدی فیلسوف نیست. پس در مورد پدیده‌ی زیبا و زیبایی‌شناسی، تحلیل فلسفی ارائه نمی‌کند. اما از آن روی که شاعر است نمی‌تواند محو جمال نگردد. ادیب نیشابوری نقل شده است که «شاعر طبعاً جمال دوست و زیبایی پسند است. چون نظرش به رویی دل فریب می‌افتد به ستایش می‌بردارد... خلاصه این که او جمال بین است نه خود بین» (رستگار فسایی، ۱۳۷۵: ۶۴). با توجه به آن‌چه از غزلیات سعدی به دست می‌آید، در می‌باییم که این شاعر بزرگ زیبایی را اعتباری نه؛ بلکه حقیقی می‌داند و آن را صادقانه و صمیمانه بیان و از آن دفاع می‌کند. زیرا «زیبایی برای سعدی اغلب معادل یا مرادف حقیقت، اصالت و کمال و راستی

است» (عبدالیان، ۱۳۷۲: ۹۷). به سخن دیگر وقتی کمال که اوج تعالی انسان و غالباً دست نیافتند است، با جمال که اوج تناسب، تقارن و اعتدال شیء زیباست، در کنار هم قرار می‌گیرند، زیبایی، به وجود می‌آید. همین همراهی و همسویی کمال و جمال است که غزلیات سعدی را به اوج می‌برد و بی‌مانند می‌کند. زیرا از شهروردی هم شنیده‌ایم که «جمال چیز، آن است که کمال او، که لایق آن باشد، او را حاصل بود» (فرزاد، ۱۳۷۶: ۵۱).

جمال پرستی و نظربازی

پیش‌تر اشاره شد که سعدی جمال پرست است و منظور او از پرداختن به زیبایی، بیان آن مسایلی است که به بعد آرمان خواهانه‌ی انسان بازمی‌گردد و جامعه از برآوردن آن ناتوان است. به سخن دیگر می‌توان بر آن بود که یکی از دلایل روی آوری سعدی به زیبایی و تکیه و تأکید او بر این لطیفه‌ی عالم وجود، زیستن در عصری است که در اثر سلطه‌ی خون آشامان مغول، ارزش‌های انسانی پایمال جفای ضد ارزش‌ها شده و دیگر کسی را یارای آن نبود که «تقدها را عیاری گیرد»، نیکی مغلوب بدی و پنهان بود و رشتی سلطه داشت و با وفاحت جلوه می‌فروخت. در چنین اوضاعی است که سعدی برای جداسازی حیطه‌های اهورایی و اهریمنی و زنده کردن ارزش‌های از دست رفته، کوشید با استفاده از نظام تقابل‌های خاص فرهنگی جامعه و در این مورد خاص، زیبایی و رشتی، که مرزشان محدودش شده بود، زیبایی را نیرو بخشد و آن را به منصه بنشاند. زیبایی‌شناسی سعدی که محصل ادراک و طرز تلقی ویژه‌ی او از هستی است، بر پایه‌ی تجربه‌های عمیق آفاقی و انفسی او بنا شده است. اما در بیان و نمایش این دریافت برای حفظ شکوه و بزرگی آن، از آن به طور کلی سخن می‌گوید. به گونه‌ای که یافتن مصادق‌های این زیبایی کلی، آسان نیست. با تأمل در اندیشه‌های زیباشناسانه‌ی سعدی در می‌یابیم

که بنای این دریافت‌ها بر پایه‌ی عشق، اعتدال و تناسب نهاده شده است و سعدی با انتخاب زیانی به غایت ساده و بی‌مانند، آن را نشان می‌دهد و همچنان که در برخورد با تمام مسائل حیاط از هرگونه افراط و تقریبی، بیزار است، در بیان دریافته‌هایش هم از تصمیع و تکلف پرهیز می‌کند.

سعدی شاعری انسان دوست و معلم اخلاق است. بنابراین در زیبایی‌شناسی نیز اگرچه هدف و نیتش لذت بخشیدن به مخاطب است، نقش اخلاقی و تربیتی آن را فراموش نمی‌کند و می‌خواهد از رهگذر بیان زیبایی‌ها، خیر را که افلاطون اصل جمال می‌داند، به مخاطب انتقال دهد. زیرا در نزد او هم خیر با زیبایی ملازمه دارد؛
ما را نظر به خیر است از حسن ماهرویان
هر کوبه شر کند میل او خود بشر نباشد

۴۸۲ / ۲۰

در جای دیگر زیبایان را رحمت محض و اسباب آرامش دانسته است:
اینان مگر ز رحمت محض آفریده‌اند
کارام جان و انس دل و توریده‌اند

۴۹۲ / ۱۴

بدین ترتیب می‌خواهد مخاطب را به یاری خیر و جمال مهذب تماید و با بزرگداشت زیبایی گرد غرور از ایته‌ی انسانیت او بزداید. اما این تأمل در زیبایی، بیش از همه بر خودش اثر نهاد و او را به جمال‌پرستی شوریده حال تبدیل کرد. به گونه‌ای که نه تنها جمال‌پرستی و نظربازی را گناد و خطا نمی‌داند، بلکه معتقد است فقط کسانی که ذوقی برای ادراک زیبایی ندارند، این بی‌ذوقی را در پشت مسائل اخلاقی و شرعی پنهان می‌کنند. اما به هر حال خود او از آن‌هایی است که در مقابل زیبایی حساس و سریع‌التأثیر است (دشتی، ۱۳۸۱: ۳۱۰). او ابایی ندارد که جمال‌پرستی را آیین خویش اعلام کند و از این که نامش به شاهد بازی به همه جا رود، بیمی به خود راه دهد:

نام سعدی همه چا رفت به شاهد بازی

و بن نه عیب است که در ملت ما تحسین است

عادت نظر کردن به جمال خوبان چنان در وی پایی گرفته بود که به رغم

مدعیان، آن را دین خود می‌دانست:

نظرکردن به خوبان دین سعدی است

میاد آن روز کاو بر گردد از دین
۵۸۸ / ۱۰

«نظر» و «نظر کردن» نگاه کردن عادی نیست؛ بلکه نگریستن از سر تأمل
است و موجب بصیرت، نظر به معنی اندیشه هم هست و با «علم نظر» و یکی از
معانیش؛ یعنی شاهد بازی هم مرتبط است. در جمال‌شناسی سعدی، نظر و نظر
کردن واژه‌ای کلیدی به شمار می‌آید و تأمل بر آن ما را با زیبایی‌شناسی او بهتر
آشنا می‌کند.

سعدی «از نظر به جمال» سیر نمی‌شود (۵۳۸ / ۲۵). بنابراین از دید او آن که
 قادر به مشاهده‌ی جمال است «لهل نظر» و دیگرانی که از این موهبت محروم اند،
«بی‌بصر» خواهند بود. به هر روی نظر کردن به جمال برای او از چنان اهمیتی بر
خوردار است که حتی اگر کفر به شمار آید، این کفر را دین خود می‌داند:

خود گرفتم که نظر بر رخ خوبان کفر است

من از این باز نگردم که مرا این دین است
۴۴۴ / ۸

او خود را حلقه‌ای از سلسله‌ی جمال‌پرستان و نظر بازان می‌داند و در پاسخ
مدعیانی که بر نظر بازی‌اش خردی می‌گیرند و آن را بدعت و اورده‌ی او می‌دانند،
می‌گوید:

نظر با نیکوان رسمی است معهود

نه این بدعت من آوردم به عالم
۵۴۱ / ۱۴

اما از آنجا که نظر بازی از شاتبه‌ی شهوت پرستی میرا نیست، برای تبرئه‌ی خود از این آلایش، مکرر و آشکارا می‌گوید که آلوده‌نظر نیست و نظر بازی خود را خطا نمی‌داند:

به روی خوبان گفتی نظر خطا پاشد
خطا نباشد و دیگر مگو چنین که خطاست

۴۲۷/۱۰

زیرا او به «کل جمیلِ من جمال الله» باور دارد و ناگزیر همه چیز را زیبا می‌بیند و ندیدن و تأمل نکدن آن را خطا می‌داند.

او در جای دیگر می‌افزاید «که نه روی خوب دیدن گنه است پیش سعدی» (۱۱/۵۵۶). زیرا خود را چون دیگران بندی زلف و حال نمی‌داند و می‌گوید مشاهده‌ی جمال به او لذتی معنوی می‌بخشد:

سعدی اگر نظر کند، تا نه غلط گمان بروی
کاو نه به رسم دیگران بندی زلف و حال شد

۴۸۷/۱۱

وقتی بیننده ذوقی برای مشاهده‌ی جمال دارد دیگر تلاشی برای جذب آن لازم نیست. زیرا خاصیت چشم باز و بصیر دیدن زیبایی است. حتی اگر این مشاهده به مشغله و خطر بیانجامد، ادمی چون سعدی از گام نهادن در آن واهمدای ندارد. به همین دلیل در جواب کسانی که:

گویند نظر چرا نیستی
 تا مشغله و خطر نباشد!

۴۸۳/۴

من اگر نظر حرام است بسی گناه دارم چه کنم نمی‌توانم که نظر نگاه دارم
اما از آن جا که مدعیان قادر به درک حقیقت این جمال‌پرستی نیستند، آنان را معذور می‌دارد و خطاب به آنان می‌گوید:

ملامت من مسکین کسی کند که نداند

۴۶۶ / ۲۲

که عشق تا به چه حد است و حسن تا به چه غایت

همچنان که گفته شد این جبر چشم باز است که بنگرد و حاصل نگریستن به پدیده‌ی زیبا، چیزی جز دل بستن نیست و دل بستن غایت آمال سعدی است. بنابراین به باور او آنان که زیبایی را نمی‌بینند و اسیر آن نمی‌شوند، انسان نه که «بهیمه»‌اند:

آن بهایم توان گفت که جانی دارد

۵۲۱ / ۱۷

که ندارد نظری با چو تو زیبا منظور

پس «نظر» فهم، احساس و ادراکی است که وقتی به ذهن چیرگی یابد، اهل نظر و نظریازان، سر باختن در راه آن را افتخار می‌دانند و می‌گویند: «نظری که سر نبازی ز سر نظر نباشد» (۴۸۳ / ۱۷).

پس زیبایی قبله‌ی او می‌شود و از این گرداندن قبله و عقوبت آن هم ترسی به خود راه نمی‌دهد:

۵۲۷ / ۲

تا خود کجا رسد به قیامت نماز من

من روی در تو و همه کس روی در حجاز

بدینسان است که سعدی، حساب خود را از آنان که از صید شدن می‌هراستند و صیادی راخوش‌تر می‌دارند جدا می‌کند و با استفاده از شگرد خطاب‌النفس، می‌گوید: سعدی ز کمند خوب رویان تا جان داری نمی‌توان جست ۴۲۶ / ۱۲

و با این طرز تلقی است که خود را در معرض صید شدن قرار می‌دهد و به انتظار می‌نشیند. زیرا باور دارد که سر انجام «مغناطیس زیبایی» دل آهن این بی‌خبران را به جانب خود بکشد:

۴۸۷ / ۲

دل نماند بعد از این با کس که گر خود آهن است

ساحر چشمت به مغناطیس زیبایی کشد

عناصر زیبایی

همچنان که می‌دانیم افلاطون زیبایی را امری انتزاعی و مربوط به عالم مثال می‌دانست. اما ارسطو آن را از عالم مجردات به عالم محسوسات آورد و گفت: «زیبایی عبارت است از هماهنگی و تناسب آلی اجزا در کل به هم پیوسته» (دورانت، ۱۳۷۰: ۲۱۸). در بررسی اندیشه‌های جمال‌شناسی سعدی در می‌یابیم که او نیز مثل ارسطو پدیده‌ی زیبا را کلی منسجم تصور می‌کند که عناصرهای سازنده‌اش از سویی با خود و از سوی دیگر با کلیت آن، در نهایت سازگاری به سر می‌برند و در نتیجه از «حسن ترکیب» برخوردار است. البته سعدی در باب این عناصر بسیار کم سخن می‌گوید. اما از همین مقدار کم هم معلوم می‌شود که برخی از عناصرها در نظر او اهمیت بیشتری دارد. پیش از هر چیز او هر شیء زیبا را «مجموعه» یا کل تصور می‌کند:

ای روی دلارایت مجموعه زیبایی

مجموع چه غم دارد از من که پریشانم؟

۵۶۳ / ۲۰

اما به نظر او این مجموعه از آن روی زیباست که تمام آن چه را که باید داشته

باشد، در خود دارد:

هر چه در روی تو گویند به زیبایی، هست جامع علوم انسانی

۴۵۱ / ۲۶

و آن چه در چشم تو از شوخی و رعنایی، هست

یا:

قامت گویم که دلبند است و خوب؟

یا سخن یا امدن یا رفتنت؟

یکی از عناصرهایی که در ساختن این مجموعه شرکت دارد و نمی‌توان آن را

تعریف کرد، «لطف» است. لطف مقابل قهر است و گذشته از نرمی و رفق که از

خواص جمال است آن را «خصوصیتی از جمال و دقیقه‌ای از زیبایی» (معین، ۱۳۶۰: ۳۵۸۹)، دانسته‌اند:

نگوییم قامت زیباست یا چشم همه لطفی و سر تا سر جمالی ۶۳۳/۱۶

«تناسب» هم در آفرینش زیبایی نقشی کلیدی دارد و تقریباً تمام کسانی که در باب زیبایی سخن گفته‌اند به آن اشاراتی دارند. سعدی هم به این عنصر زیبایی آفرین، نه تنها در سروده‌های زیبایش که مبتنی بر اصل «موافقت صورت و معنی» (۴۱۹/۱۶) است؛ بلکه در تحلیل و شناخت هر پدیده‌ی زیبایی، توجه دارد و برای بیان آن از یک تقابل دوگانه‌ی مقدس؛ یعنی بهشت و جهنم استفاده می‌کند. او بهشت را مظهر زیبایی و بنابراین متناسب می‌پنداشد. در حالی که جهنم از دید او «نامتناسب» و ناگزیر نماد زشتی است:

یارا بهشت، صحبت یاران هم دم است

دیدار یار «نامتناسب»، جهنم است ۴۳۹/۲۷

یکی دیگر از عناصرهایی که سعدی آن را در شکل‌گیری جمال دخیل می‌داند، «اعتدال» است. ناگفته پیداست وقتی یک مجموعه متناسب است، عناصرش متعادل‌اند. اما از آن جا که سعدی در هر کاری جانب اعتدال را رعایت می‌کند، به این عنصر هم که از اسباب عمده‌ی کمال و جمال است، توجهی خاص دارد:

تو آن درخت گلی که «اعتدال» قامت تو

ببرد قیمت سرو بلند بالا را ۴۱۳/۵

و در جای دیگر می‌گوید:

چه روی و موی و بناؤش و خط و خال است این

چه قد و قامت و رفتار و «اعتدال» است این ۵۸۸/۲۰

با تأمل بر برخی ابیات او در می‌باییم که این اعتدال را در جمال انسانی اصیل می‌داند و آن را بر اعتدال در زیبایی طبیعی، ترجیح می‌دهد:

چه نشینی ای قیامت؟ بنمای سرو قامت
به خلاف سرو بستان که تدارد اعتدالی

۶۳۲ / ۱۳

او در محیوب زیبای خود اعتدالی را مشاهده می‌کند که در سرو و خورشید تیست:

سرو چمن پیش اعتدال تو پست
روی تو بازار آفتاب شکسته است

۴۳۱ / ۲۲

بنابراین او زیبایی انسانی را بر زیبایی طبیعی برتری می‌نهاد و همیشه طبیعت و اجزای آن را بدان دلیل وصف می‌کند که ابزار نمایش جمال معشوق است. این موضوع در مرکز اندیشه‌ی سعدی قرار دارد و بی‌تردید یکی از عصرهای سازنده‌ی نظریه‌ی جمال‌شناسی او به شمار می‌آید. زیرا او فقط انسان را در جمال و کمال کامل‌ترین آفریده‌ی خداوند می‌داند. او مثل بسیاری از جمال پرستان انسان را نه تنها به دلیل «طبق»؛ بلکه به دلیل «زیبایی» هم اشرف مخلوقات تصوّر می‌کند. به همین دلیل در وصف انسان هیچ فرصتی را از دست نمی‌دهد و آن را لازم می‌شمارد. زیرا به درست در یافته است که گذرا زمان و عمر زیبایی انسان را «پرمرده می‌سازد و تنها هنرمند است که می‌تواند این شکل گریزپا را بگیرد و در قالب هنر در بند کشد تا الی البد در آن بماند» (دورانت، ۱۳۷۰: ۲۳۲).

«موزنونیت» نیز در نگاه سعدی از اسباب آفرینش زیبایی است. موزونیت، هم آهنگی و سنجیدگی اجزای سازنده‌ی پدیده‌ی زیباست. سعدی در بیت زیر با تأکید بر جمال انسانی، موزون بودن «شمایل» را مطرح می‌سازد که با توجه به معنای لغوی آن هم بر ظاهر جمیل و هم بر شمیله و خوی؛ یعنی زیبایی باطن، دلالت دارد:

چنین شمایل موزون و قد خوش که توراست

۴۴۳/۶

به ترک عشق تو گفتن نه طبع موزون است

سعدی در وصف زیبایی «مطبوعیت» شیء زیبا را هم به مثابه‌ی یکی از ویژگی‌های آن، در نظر می‌گیرد. مطبوع چیزی است مرغوب و پسندیده که مطلوب طبع انسان واقع می‌شود. از آن جا که هر پسندیده‌ی زیبا ناگزیر برای بیننده خوش‌آیند است، می‌توان بر آن بود که مطبوعیت و زیبایی ملازمه دارند و آنچه مجموعه‌ای را زیبا و دلنشین جلوه می‌هد، همان لطیفه‌ای است که به آن مطبوعیت می‌بخشد. سعدی در بیتی از «منتظر مطبوع» (۴۹۴/۲۲)، سخن می‌گوید و با برجسته کردن جمال انسانی، فایده‌ی چشم بصیر را مشاهده‌ی پیکر مطبوع محبوب می‌داند:

سعدیا پیکر مطبوع، برای نظر است

۵۲۴/۱۵

گر نبینی چه بود فایده‌ی چشم بصیر؟

از این گذشته، او باور دارد که زیبایی در هر چیز ذاتی آن است. و اگر چیزی ذاتاً زیبا نباشد، نمی‌توان آن را با هیچ زیب و زینتی، از نازیبایی به در آورد؛ حاجت گوش و گردنت نیست به زیور و زری
با به خضاب و سرمهای یا به عیبر و عنبری

۶۱۸/۱

او همین باور را در یکی از مشهورترین بیت‌هایش بدین سان بیان کرده است:

به زیورها بیارایند وقتی خوب رویان را

۵۹۸/۱۵

تو سیمین تن چنان خوبی که زیورها بیارایی

با توجه به این اصل است که زیبایی را مستقل از بیننده در نظر می‌گیرد و معتقد است که چه ما آن را ببینیم یا از آن غفلت ورزیم، وجود دارد. پس حتی اگر ما از آن سخن نگوییم و آن را معرفی نکنیم، «آینه» آن را منعکس و متجلی خواهد کرد:

- گر من سخن نگویم در وصف روی و مويت
آيینهات بگويد پنهان که بي نظيرى
۶۲۵ / ۲۵
- اما اين پديده‌ي لطيف با هيج چيز سنجیدني نیست و از آنجا که هر چيز در
مقاييسه با چيزهای دیگر در يافتني می‌شود، به راستی نمی‌توان از چيستی اين
زيبايو سخن گفت و آن را تعريف و يا توصيف کرد.
به که مانند کنم در همه آفاق تو را
کان چه در وهم من آيد تو از آن خوبتری
۵۴۵ / ۲
- این زيبايو از آنجا که امری کلی و انتزاعی و به تعبيري دیگر انگاره‌اي اساطيري
است که يكبار و برای تمام زمان‌ها و مکان‌ها آفریده شده است، توصيف‌ناپذير
مي‌نمایيد:
- خود نبود و گر بود تا به قيمات آزرى
بت نکند به نيكوبي چون تو بديع پيکري
۶۱۷ / ۲۳
- و در جاي دیگر با صراحت بيشتر می‌گويد:
دوستان گويند سعدی خيمه بر گلزار زن
من گلی را دوست می‌دارم که در گلزار نیست
۴۵۴ / ۲۶
- سعدی در عين حال که زيبايو را امری حسی می‌داند، نمی‌تواند «ايده» و
«کلی» بودن آن را نادide بگيرد و اين باور او با انديشه‌ي هگل که زيبايو را:
«وجود حسی محض نمی‌دانست و معتقد بود هر چيز وقتی زيبا می‌شود که که
ذهن بتواند پرتو پر فروغ مثال را از خلال آن ببیند» (ستيis، ۱۳۵۱: ۶۱۸)،
سنجدیدني است.
- به نظر می‌رسد زيبايو منظور سعدی به درختی می‌مانند که اگرچه ريشه در
حاش دارد، برگ و بارش سر به افلاک می‌کشد و دست نایافتني می‌شود و ما از

رهگذر حواس خود، فقط با بخش عینی و خاکی آن مواجه می‌شویم و باید به یاری همین عینیت، ذهنیت آن را با ذوق و شهود، ادراک کنیم. با توجه به این ویژگی است که هرگز قادر به ادراک کامل آن نخواهیم بود. به سخن دیگر سعدی برای پدیده‌ی زیبا صورت و معنایی در نظر می‌گیرد و مثل تمام معنی گرایان، صورت را محدود و حسن کردنی و معنا را نامحدود و دشوار یاب می‌داند. به باور او اگر ماده و معنا در صورت مناسب خود ریخته شود، زیبا و حیرت‌انگیز و به همین دلیل توصیف ناپذیر خواهد بود:

در صورت و معنی که تو داری چه توان گفت
حسن تو ز تحسین تو بسته است زبان را

اما همچنان که گفته شد او جانب معنی را می‌گیرد و آن را بر صورت غلبه می‌دهد:

هزار سرو به معنی به قامت ترسد
و گر چه سرو به صورت بلند بالای است

بنابراین آن زیبایی که سعدی را تحت تأثیر قرار داده، اگرچه در پدیده‌ای محسوس نمود یافته، تنها از رهگذر شهود دریافتی است. این آفریده‌ی شگرف به دلیل برخورداری از نظم، تقارن، تناسب و وحدت و خلاصه به واسطه‌ی برخورداری از تمام آن چه برای کمال و جمالش لازم است، به موجودی یگانه و بی‌همتا تبدیل می‌شود. موجودی که مثل هیچ کس و چیز نیست:

تو اگر در آب بینی حرکات دلفربیت
به زبان خود بگویی که به حسن بی‌نظیرم

این بی‌مانندی را در ابیات زیر، زیبا و شاعرانه بیان و میان زیبا و آینه پیوندی لازم برقرار کرده است:

- گر در آفاق بگردی به جز آینه تو را
صورتی کس ننماید که بدو می‌مانی
مگر در آینه بینی، و گرنه در آفاق
به هیچ خلق پندرامت که مانندی
ای که هرگز ندیده ای به جمال
جز در آینه مثل خوبیستی
- گویی دیگر مادر گیتی از اوردن زیبایی نظیر آن، سترون شده است:
به از تو مادر گیتی به عمر خود فرزند
نیاورد که همین بود حد زیبایی
- به همین دلیل کسی نمی‌تواند آن را بر چیز یا کس دیگری ترجیح دهد و اگر
چنین کند، به گفته‌ی سعدی نه عاشق است و نه عارف:
نه عاشق است که هر ساعتش نظر به کسی
نه عارف است که هر روز خاطرش جایی است
- بنابراین از کسانی که روی او را دیده و از آن پس به چیزی جز او مشغول
می‌شوند، تعجب می‌کند:
کسی که روی تو دیدست از او عجب دارم
که باز در همه عمرش سر تماشایی است
- بی‌گمان همین بی‌مانندی و یکتاپی است که سبب می‌شود سعدی بدان دل
بندد و غیر از او به کسی نپردازد:
یا خود به حسن روی توکس نیست در جهان
یا هست و نیستم ز تو پروای دیگری

سعدی چنان با این زیبایی مشهود نامشهود، درمی‌آمیزد که وصف این پیوند برایش ممکن نیست و فقط به اجمال می‌توان گفت میان او و این پدیده‌ی شگرف «چیزی» هست:

مرا خود با تو چیزی در میان هست

۴۵۱ / ۸ و گرنه روی زیبا در جهان هست

این پدیده‌ی شگفت که سعدی را با آن «چیزی در میان هست» به دلیل آنکه به زیبایی‌اش هیچ نگاری در آیینه‌ی و هم، هم متصور نمی‌شود، با حس تنها و یا با عقل مجرد از حس، قابل درک نیست. بلکه ابزار ادراک آن آمیزه‌ای از حس و عقل است. با توجه به آنچه گفته شد می‌توان بر آن بود که این نگار مطلقاً زیبای سعدی، کسی جز معشوق ازلی نیست.

دقت در وصف‌های سعدی از این موجود زیبا و نیز رابطه‌ای که با آن برقرار می‌کند، نشان می‌دهد که باید آن را، به خاطر خودش زیبا دانست و دوست داشت نه به ساقه‌ی سودی که از ناحیه‌ی او نصیب بیننده می‌گردد. این طرز تلقی سعدی از زیبایی، چیزی است که بعدها در زیبایی‌شناسی به مثابه‌ی یک نظریه مطرح می‌گردد. ویل دورانت می‌گوید: «از کانت و شوپنهاور نغمه‌ی نوینی به گوش می‌خورد: زیبایی صفتی است که موجب می‌شود دارنده‌ی آن، قطع نظر از فواید و منافعش خواشایند گردد و در انسان سیر شهودی غیر ارادی و حالتی خوش دور از نفع و سود برانگیزد» (دورانت، ۱۳۷۶: ۲۱۹). اریک نیوتن هم این مساله را از زاویه‌ی دیگری نگریسته است و می‌گوید: «زیبایی مطلقاً فایده‌ای ندارد. زیرا هیچ گاه وسیله‌ای برای رسیدن به چیز دیگری نمی‌شود. زیبایی به طور مطلق خواستنی است. زیرا تمایل نهایی آدمی را بر آورده می‌سازد» (نیوتن، ۱۳۶۶: ۱۴۷). سعدی همین اندیشه را بدین سان شاعرانه و زیبا بیان کرده است:

میوه نمی‌دهد به کس باغ تفرج است و بس

۵۲۹/۱

جز به نظر نمی‌رسد سبب درخت قامتش

مقایسه‌ی معشوق زیبا با «باغ تفرج» که محل تماشاست و نباید از آن میوه یا گلی چید، نشان می‌دهد که سعدی در بند «برخورداری» از زیبا نیست. بلکه فقط از مشاهده‌ی او «لذت» می‌برد و آشکارا می‌گوید: «دیدن میوه چون گزیدن نیست» (۴۵۷/۱۵). زیرا گزیدن میوه سبب تباہ کردن آن است، در حالی‌که تماشای آن می‌تواند تا بی‌نهایت ادامه یابد. اما بی‌گمان هر بیننده‌ی زیبایی، به ویژه آنان که به لذت‌های حقیر مادی دل خوش کرده‌اند، این را نمی‌فهمند و مرد این‌کار نیستند.

اما سعدی مرد تماشای جمال است:

مرد تماشای باغ حسن تو سعدی است

۴۱۷/۱۵

دست فرومایگان برنده به یغما

و در جای دیگر می‌گوید:

تنگ چشمان نظر به میوه کنند

ما تماشاکنان بستانیم

۵۷۴/۸



بنابراین به راستی باور دارد که:

برای خود نشاید در تو پیوست

همی سازیم تا رای تو باشد

۴۸۵/۱۹

از جمال به جمیل

با توجه به دریافت توحیدی سعدی از زیبایی مطلق که نظیری ندارد و باید به خاطر خودش دوست داشته شود، معلوم می‌شود که در نظام اندیشه‌گی او جهان و هر چه در آن است پرتوی از جمال و کمال مطلق الهی است و زیبایی‌هایی که ما در پدیده‌های هستی می‌بینیم عکس جمال آن یگانه است. زیرا در بینش اسلامی

منشای زیبایی خداست و خدا زیباست و زیبایی را دوست دارد. پس آنچه نظر را جلب می‌کند نه شیء زیبا؛ بلکه اساساً معنویتی است که از ورای آن زیبایی احساس می‌شود. پس هر چیز زیبا مظہر و مُظہر جمال لایزال اوست و می‌توان از رهگذر این مظاہر، به آفریدگار آن زیبایی‌ها راه یافت. این اندیشه چنان در وی عمیق است که «در هر حالی زیبایی‌های عالم نباتی او را به خود مشغول کرده است و حتی توحید و خداشناسی را از طریق نباتات و شکوفه‌ها استخراج می‌کند» (دشتی، ۱۳۸۱: ۱۵۶). بنابراین می‌توان بنیاد زیبایی‌شناسی او را در نگرش عارفانه‌اش به هستی جست. او می‌خواهد در پرتو لطافت روح عارفانه خشونت و یک نواختی محیط را بزداید و آن را قابل زیست کند.

البته صرفنظر از این که سعدی راعارف بدانیم یا نه، چون مسلمان و عصاره‌ی فرهنگ ایرانی - اسلامی است ناگزیر باید پذیرفت که تمام ذهنش و همه‌ی آنچه در باب زیبا و زیبایی می‌گوید حاصل تجربه‌هایی است که در فضایی آکنده از باورهای دینی، به دست آورده است. اما به دلیل آن که شاعر و هنرمند است، و ذوق و شهود سرمایه‌ی هنر شاعری اوست بی‌تردید این تجربه در زمره‌ی عالی‌ترین تجربه‌های او به شمار می‌آید. همان‌طور که هانری کربن می‌گوید: «در بین همه‌ی تجربه‌های انسانی، تجربه‌ای هست که نقش ممتازی دارد. چرا که به ذات معنایی که از تجلی الهی بر می‌خیزد، بر می‌گردد: آن تجربه عبارت است از عشق انسان به موجودات زیبا. البته سخن بر سر عشقی نیست که پای بند امیال و هوس‌های عاطفی است؛ بلکه مراد آن گونه عشقی است که اگرچه به چهره‌ی موجودی زیبا تمایل دارد، آن را دگرگون می‌کند و از آن آینه‌ای غماز می‌سازد» (شاپیگان، ۳۴۹: ۳۵۰). همین دریافت عاشقانه‌ی هستی است که به آفرینش‌های هنری منجر می‌گردد. وبل دورانت هم به پیوند میان این نگاه عاشقانه به هستی و ایجاد هنر

اشاره کرده. می‌گوید: «این گونه عشق ریشه‌های هنر و فدایکاری را آبیاری می‌کند. عشق، زیبایی را تخیل می‌کند، آن را می‌جوید و ممکن هم هست آن را بیافریند. عشق، نیکی و خیر را تصور می‌کند. آن را می‌جوید و با عزم و اراده برای تحقق آن می‌کوشد» (دورانت، ۱۳۷۰، ۱۲۴).

بنابراین زیبایی به نظر او نمادی از یک حقیقت بزرگ است. نماد آفریدگار زیبایی‌هاست. با توجه به چنین نگرشی است که سعدی به زیبایی‌های جزء، از آن جهت که مظہری از زیبایی کل‌اند، روی می‌آورد تا از رهگذر آن‌ها، آفریدگار زیبایی را مشاهده کند و به او عشق بورزد:

گر دیگران به منظر زیبا نظر کنند
ما را نظر به قدرت پروردگار اوست

۴۴۶ / ۱۳

زیرا در فرهنگی که بر ذهن او سلطه دارد «حق بنیاد ذاتی جهان است. خیر محض و جمال مطلق است و هم‌چنان که وجود اشیا پرتوی از هستی لایزال الهی است، زیبایی آن‌ها نیز مظهر جمال مطلق اوست» (تبیستری، ۱۳۶۸؛ ۴۳). بنابراین از نظر او جهان چیزی جز پرتو جمال پروردگار نیست. اما این پرتو چنان عظمتی دارد که در آینه‌ی دیدگان هر کس باز نمی‌تابد: *برگال جامع علوم اسلامی*

همه عالم جمال طلعت اوست
تا که را چشم این نظر باشد

بدین ترتیب سعدی میان خود و دیگران خط فاصلی می‌کشد و نشان می‌دهد که برای او «سیمای شخص» نشانه‌ای از «آثار صنع» است:

تو به سیمای شخص می‌نگری
ما به آثار صنع حیرانیم

۵۷۴ / ۹

- چشم کوته نظران بروق صورت خوبان
خط همی بیند و عارف قلم صنع خدا را
خود پرستان نظر به شخص کنند
پاک بیان به صنع رسانی
- ۴۱۳ / ۲۱
- به نظر او تنها از رهگذر عشق و شیفتگی به آفریدگار زیبایی هاست که
مشاهده‌ی چهره‌ی او در آیینه می‌ست می‌گردد:
به هر چه در نگرم نقش روی او بینم
که دیده در همه عالم بدین صفت هوسي؟
- ۶۳۹ / ۱۸
- اما برای سعدی عاشق و انسان دوست هیچ‌چیز بهتر و بیشتر از رخسار یار این
زیبایی کل و «اثر لطف خدا» را آشکار نمی‌کند:
- گر به رخسار چو ماهت صنما می‌نگرم
به حقیقت اثر لطف خدا می‌نگرم
- ۶۲۷ / ۲۶
- بنابراین آن‌چه از سعدی دل می‌رباید و او را شیفته می‌کند، خط و حال و زلف
و پیکره‌ی زیبا نیست؛ بلکه آن راز مکنونی است که از رهگذر این نشانه‌ها دریافت
می‌کند و می‌داند که این راز فقط با جمال‌پرستان و نظریازان در میان گذاشته
می‌شود. پس نگران افشار این راز نیست. زیرا این «سر خدایی» در آیینه کوچک
نگاه هر بصری باز نمی‌تابد:
- آن نه حال است و زنخدان و سر زلف پریشان
که دل اهل نظر برد که سری است خدایی
- ۵۵۶ / ۲۲
- برده بردار که بیگانه خود آن روی نبیند
تو بزرگی و در آیینه‌ی کوچک ننمایی
- ۶۰۰ / ۱۸-۱۷

اما «جمال دوست» چنان عظمت و شکوهی دارد که نه تنها بر همه چیز و همه کس، بلکه بر صاحب نظرانی هم که آینه‌ای برای تماشای آن جمال جمیل تعییه کرده‌اند، سایه می‌افکند و سبب می‌شود که آنان در اثر حقارت، خود را در میان نبینند:

جمال دوست چندان سایه انداخت
که سعدی ناپدید است از حقارت

ادراک زیبایی

تلash برای ادراک زیبایی و توضیح چگونگی این دریافت در تمام روزگاران وجود داشته است. زیرا انسان‌های با ذوق، بینشور و یا به گفته‌ی سعدی صاحب نظران، همواره پدیده‌های زیبا را با هم مقایسه می‌کرده و برای ادراک زیبا و زیباتر، به معیار و میزانی نیازمند بوده‌اند. اما این معیار به دلیل رشد جوامع بشری و به تبع آن، دگرگونی در ذوق، هرگز چیزی ثابت نبوده است. برخی تناسب را اصلی معتبر برای این سنجش می‌دانند. اما سقراط می‌گوید که زیبایی نمی‌تواند، تناسب باشد. زیرا تناسب فقط سبب می‌شود که چیزها زیبا بنمایند و از آنجا که علت چیزی نمی‌تواند خود آن چیز باشد، پس تناسب نمی‌تواند زیبایی باشد (احمدی، ۱۳۷۴: ۵۵). افلاطون هم در پاسخ کسانی که لذت را میزان در ک زیبایی می‌دانند، می‌گوید: معیار ارزیابی زیبایی که دریک پدیده هنری تجسم یافته، لذت نیست، بلکه «درستی» است و منظور او از درستی نزدیکی پدیده‌ی هنری به اصل و سرمشق آن است.

نکته‌ی دیگر در اندیشه‌ی افلاطون این است که زیبایی واقعی دائم در حال تحول است و حتی ممکن است از میان برود و نیز از این جهت که شیء زیبا ممکن است برای کسی زیبا باشد و برای دیگری نه، پس آن را امری ثابت

نمی‌داند و ناگزیر به این نتیجه می‌رسد که دست یا بی‌به معیاری عینی ممکن نیست و به همین دلیل به نمونه‌ای اعلا در عالم مثال متول می‌شود. چیزی که از لی و مطلق و جاودانی باشد. فلوطین هم بعد از افلاطون به عواملی نظریتقارن برای ایجاد زیبایی باور نداشت. بلکه به نظر او آن چه شیء را زیبا می‌کند. تجلی مثال در آن است (هاسپر، ۱۳۷۷: ۲۵). و همان طور که دیدیم هگل هم در بعدی گسترده‌تر و متفاوت‌تر به تا بش مثال بر جهان محسوس باور داشت. اما به هر حال، چه زیبایی را آفاقی و مستقل از بینته بدانیم و چه آن را انسانی و وابسته به تماشگر، برای هیچ یک معیار دقیقی در اختیار نداریم. این نیاز به معیار و دشواریابی آن سبب شده است که آنا تول فرانس بگوید: «ما هرگز به درستی نخواهیم دانست که چرا یک شیء زیباست» (دورانت، ۱۳۷۰: ۲۱۷).

سعدی هم قبیل دارد که زیبایی سرانجام ناشناخته باقی می‌ماند. زیرا با توجه به باورهای دینی‌اش همچنان که دیدیم، زیبایی را امری مطلق، عظیم و شکوهمند می‌داند که در «منتها خوبی» است و چون ما در «غایت حقیری» هستیم، معرفت آن جمال برایمان ممکن نیست:

۶۲۶/۲

او را نمی‌توان دید از منتهای خوبی کاه علوم انسانی و مطالعات فرنگی
ما خود نمی‌نماییم از غایت حقیری تم جام علوم انسانی
به نظر او در جایی که تخیل و وهم قادر به ادرک زیبایی نباشند، از «فکر» و «اندیشه» کاری ساخته نیست و «سخن‌آوری»، قادر به بیان آن نیست. ایات زیر بیانگر این باور سعدی است:

۶۱۶/۱۰

فکرم به منتهای جمالت نمی‌رسد
کز هرچه در خیال من آید نکوتربی

- در اندیشه بیستم، قلم و هم شکستم
که تو زیباتر از آنی که کنم وصف و بیانت
مرا سخن به نهایت رسید و فکر به پایان
هنوز وصف جمال نمی‌رسد به نهایت
- همچنان که پیشتر اشاره شد یکی از دشواری‌هایی که در راه شناخت زیبایی وجود دارد این است که بیننده در هنگام مشاهده‌ی جمال چنان مسحور آن می‌گردد که قادر به توصیف آن نیست و هنگامی که از پرتو آن فاصله می‌گیرد تا آن را وصف نماید، آن چنان که هست احساس و ادراک نمی‌کند. سعدی به این مساله توجه داشته و می‌گوید: زیبا چنان از بیننده دل می‌رباید و او را مسحور می‌کند که «مجال نظر» برای او باقی نمی‌ماند:
- کرا مجال نظر بر جمال میمونت
بدین صفت که تو دل می‌بری و رای حجاب
- به باور او ادراک این زیبایی، از آن روی که وجهی پارادوکسی دارد و در عین در خیال بودن از خیال بیرون است، امکان پذیر نیست:
- خیال روی کسی در سرست هر کس را کاه علوم انسانی و مطالعات فرنگی
- مرا خیال کسی کز خیال بیرون است
- رسال جامع علوم انسانی
- پس، از آن روی که مشاهده‌ی جمال سبب تحیر می‌گردد، چشم کوتاه‌نظران آن را نمی‌بیند و عقل بی‌خبران، قادر به ادراک آن نیست:
- سرانگشت تحیر بگزد عقل به دندان
چون تأمل کند این صورت نگشت نما را
- چشم کوتاه‌نظران بر ورق صورت خوبان
خط همی بیند و عارف قلم صنع خدا را
- ۴۱۳ / ۲۰ - ۱۹
- ۴۶۷ / ۲
- ۴۶۵ / ۱۹

بدین ترتیب معلوم می‌شود که سعدی جمال انسانی را که در ذهن دارد، وصف می‌کند. جمال کسی که مثل هیچ کس نیست. موجودی کلی و مجرد. پس برای ادراک این موجود لطیف ناگزیر باید او را با موجودات جزئی و محسوس سنجید، اما در مقام تجربه و معرفت حسی باقی نماند.

گویی سعدی با این اندیشه که «غاایت هتر صورت زیبایت و هیچ معیاری بیرون از آن نمی‌تواند ملاک ارزشیابی آن باشد» (فرهنگ اصطلاحات نقد ادبی، ۳۰۸)، موافقت دارد و از آنجا که زیبایی در نظر او کلی تجزیه‌ناپذیر است و عقل قادر به شناخت آن نیست، مثل بسیاری از زیبایی‌شناسان «ذوق» را یگانه ابزار ادراک زیبایی می‌داند.

کانت معتقد است حکم به زیبایی چیزی، ذوقی است و بیان داوری ما در باب زیبا یا رشت دانستن چیزی، ناشی از همان تصور حاصل از ادراک حسی ماست و می‌افزاید «هنگامی که چیزی را زیبا می‌نامیم، حکمی می‌دهیم متفاوت از احکام منطقی، مفهومی و عقلانی» (احمدی ۱۳۷۴: ۸۱). ذوق که به نظر برخی در قالب احساسی غریزی وجود دارد و مستقل از عقل است، سبب ادراک زیبایی و لذت بردن از پدیده‌ی زیبا و بیزاری از هر چیز رشت و ناقص می‌شود. گویی وقتی این با آن شیء زیبایت که با گرایش‌های نهان و اندیشه و احساس ما هم سوی بیشتری دارد.

قدما ذوق را «احساس روحانی و وجودان باطنی» آدمی می‌دانستند. اما در قرون اخیر از آن به استعدادی که « فقط از زندگی در جامعه و همزیستی و هماهنگی با مردم حاصل می‌شود» (زرین کوب، ۱۳۶۱: ۳۰)، یاد می‌کنند. البته بسیاری از محققان در عین حال که ذوق را بهترین ابزار آدمی برای تشخیص رشت از زیبا می‌دانند، در اعتبار داوری آن، بدان دلیل که امری فردی است، تردید کرده‌اند.

اگرچه برخی دیگر به دلیل اهمیت ذوق در باز شناخت امر زیبا، می‌گویند ذوق اگر تربیت شود و تهذیب بیابد «تا اندازه‌ی زیادی جنبه‌ی کلی و عمومی پیدا می‌کند» (همان: ۳۱).

البته اگر بر آن باشیم که ابزار ادراک زیبایی، ذوق؛ یعنی «توانایی تمیز دادن میان درجات زیبایی و انواع زیبایی در عالم هنر» است (نیوتون ۱۳۶۶: ۹۰)، توجه به این نکته که در هر دورانی روح زمان «به طور مسلم خود را در ذوق عمومی آن دوران جلوه‌گر می‌سازد» (همان، ۱۵)، ضرورت می‌یابد. و این خود، زیبایی را از مطلق و کلی بودن به در می‌آورد و جزئی و تا حدی دریافتی می‌کند. اما به هر حال رویکرد ذوقی در معرفت جمال، مبنای معینی ندارد و هر کس به دلایلی که حتی بر خود او هم پوشیده است، اگر از چیزی خوش آمد و از آن لذت برد، آن را زیبا می‌داند و تحسین می‌کند و بر عکس اگر پدیده‌ای نظر او را جلب نکرد و به او لذتی نبخشد نه تنها بدان تمایلی نشان نمی‌دهد، بلکه آن را زشت می‌پندرد و نکوهش هم می‌کند.

به هر روی سعدی، به ذوق برای ادراک زیبایی اعتقاد دارد و آن را حالی روحانی می‌داند که اگر دست ندهد انسان در ادراک هستی و جمال حتی از حیوان هم بی‌نصیب‌تر خواهد بود: *مال جامع علوم انسانی*
اشتر به شعر عرب، در حالت است و طرب
گر ذوق نیست تو را، کژ طبع جانوری

او ذوق را محصول تهذیب نفس می‌داند و می‌گوید ذوق ابتدا سینه را صفا می‌دهد و صفاتی سینه ابزار ادراک جمال می‌گردد:

هر که ز ذوقش درون سینه صفاتی است

شمع دلش را ز شاهدی نگزیرد

و بدین دلیل است که در ادراک زیبایی بر نظر پاک و صفائی آیینه‌ی دل، تأکید می‌ورزد و باور ندارد که از طریق دیگری بتوان زیبایی را احساس کرد:
 سعدی حجاب نیست تو آیینه پاک دار
 زنگار خورده چون بنماید جمال دوست؟
 ۴۴۷ / ۲۵

اما ذوقی از این دست که میان احساس و ادراک و بینش در نوسان باشد، نزد همه یافت نمی‌شود و ناگزیر درک زیبایی حقیقی، نصیب هر کسی نخواهد شد:
 همه‌کس را مگر این ذوق نباشد که مرا
 کان‌چه من می‌نگرم بر دگری ظاهر نیست
 ۴۵۳ / ۲۴

ولی سعدی با تکیه بر پاک نفسی خود و زدودن غبار شایبه از آیینه‌ی درون، خود را مجهر به این ذوق و قادر به درک جمال می‌داند:
 همه را دیده دراو صاف توحیران ماندی
 تا دگر عیب نگویند من حیران را
 لیکن آن نقش که در روی تو من می‌بینم
 همه را دیده نباشد که بیبینند آن را
 ۴۱۷ / ۱۸-۱۷

بنابراین سعدی ادراک زیبایی را چشم دل می‌داند و بر نقش « بصیرت » در درک جمال تکیه می‌کند و می‌پندرد که حتی اگر جمیل، جمال خویش را در معرض دید همگان قرار دهد، دیده‌ی هر بی‌بصری، آن را نخواهد دید:
 بارها گفته‌ام این روی به هر کس منمای
 تا تأمل نکند دیده‌ی هر بی‌بصرت
 باز گویم نه که این صورت و معنی که توراست

تواند که ببیند مگر اهل نظرت
 ۴۲۶ / ۷-۶

به نظر سعدی ذوق موجود طبع موزون و طبع موزون ابزار درک زیبایی است. پس صاحب طبع موزون نمی‌تواند زیبایی را ببیند، از آن لذت نبرد و آن را ادراک نکند:

نشان بخت بلند است و طالع میمون
علی الصباح نظر بر جمال روز افزون

علی الخصوص کسی را که طبع موزون است
چه گونه دوست ندارد شما بیل موزون

۵۸۷ / ۱۶ - ۱۵

توجه به این نکته هم در خور تأمل است که نه تنها حس جمال پرستی انسان سبب گمراهیش به پدیده های زیباست؛ بلکه خود شیء زیبا هم جاذب و جالب است. زیرا تا پدیده هی زیبا آدمی را به خود فرا نخواند و در آدمی ایجاد لذت نکند، معرفت آن ممکن نمی گردد. سعدی لذت حاصل از ادراک جمال را «حظ روحانی» می نامد. شاید بتوان این دریافت سعدی را با اندیشه هی ویل دورانست که می گوید: «زیبایی لذتی است که وجود خارجی یافته» (دورانست، ۱۳۷۰: ۲۲۲)، مطابق دانست. به هر حال سعدی این حظ روحانی را متمایز کننده ای انسان از حیوان در مشاهده هی جمال معنوی و یکی از ایزاره ای ادراک آن دانسته است:

جماعتی که ندانند حظ روحانی

تفاوتی که میان دواب و انسان است

۴۴۲ / ۱۶ - ۱۵

گمان برند که در باغ عشق سعدی را راه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

نظر به سبب زنخدان و نار پستان است

توصیف ناپذیری

سعدی زیبایی را از جهت آن که محصول تناسب، ملانمات، لطافت و ظرافت و بنابراین کیفی و غیرقابل اندازه گیری است، وصف ناپذیر می داند:
به قیاس در نگنجی و به وصف در نیایی
متوجه در اوصاف و جمال و روی زیست

۴۲۲ / ۵

شیخ نه تنها ادراک زیبایی را آسان نمی‌داند، بلکه معتقد است، توصیف آن نیز ممکن نیست. به باور او حتی اگر این توصیف امکان‌پذیر هم باشد، البته کار کوته‌نظران و بی‌خبران نخواهد بود. بنابراین برای آن که هر بی‌خبری نیندارد که این کار آسان است، «سنگ تعظیم» جمیل را در راه بیان می‌اندازد:

تا نه هر بی‌خبری وصف جمالت گوید

۵۵۸ / ۲۸

سنگ تعظیم تو در راه بیان اندازم

زیبایی به باور سعدی پدیده‌ای در نهایت انسجام و «حسن ترکیب» است. اما کشف راز این ترکیب زیبا چنان دشوار است که فقط می‌توان گفت که آن شمایلی است «که در اوصاف حسن ترکیبیش مجال نطق نماند زبان گویا را» (۴۱۲ / ۲۰). به نظر سعدی یکی از دلایل این ناتوانی بینندۀ، حیرتی است که در برابر «جمال» به او دست می‌دهد و ناگفته پیداست که انسان متغير نمی‌تواند عامل تحیر خود را به درست توصیف نماید:

چه گونه وصف جمالش کند که حیران را

مجال حسن نباشد که باز گوید چون

همین تغیر بیرون دلیل عشق پس است

۵۸۷ / ۲۱-۲۰

که در حدیث نمی‌گنجد اشتیاق درون

و ناگزیر انسان متغير، هرچه در باب زیبایی بگوید به دلیل آشفته حالی،

اعتباری ندارد:

وصفی چنان که لایق حسنت، نمی‌رود

۵۸۳ / ۱۵

آشفته حال را نبود معتبر سخن

این سخن سعدی همان است که یکی از محققان حوزه‌ی زیبایی‌شناسی، اریک نیوتن، به گونه‌ای دیگر آن را بیان کرده است: «مشکل است که قربانی عشق

بتواند از خود خارج شود و با آن اندازه وارستگی که برايش امکان پذیر است، هیجانی را که احساس می‌کند مورد تجزیه و تحلیل قرار دهد، آن را تشریح کند و مستدل سازد، و بالاتر از همه، این که ثابت کند آن‌چه را وی زیبایی واقعی پنداشته است فریب عجوزه‌ی افسونگر دهر نیست» (نیوتن، ۱۳۶۶، ۲۴). سعدی هم یکی از قربانیان این عشق است و در برابر «کمال حسن روی» معشوق دچار حیرت می‌شود و قادر به وصف آن نیست:

کمال حسن رویت را صفت کردن نمی‌دانم
که حیران باز می‌مانم چه داند گفت حیرانی

۶۴۰/۲

اما به باور او کسانی که می‌توانند در برابر زیبا و زیبایی متحیر شوند و از آن سخن بگویند، حقیقت زیبایی را در نیافته‌اند. زیرا در برابر شکوه و عظمت جمال جز تحریر و سکوت شایسته نیست:

شهری متعددان حستت الا متحیران خاموش ۵۳۴/۲۶

این حیرت سبب می‌شود که حتی اگر صاحب جمال بیننده را مجدوب کند و توصیف خود را از او بطلبید «صفت صورت» و «حدیث حسن» او برای چنین مشاهده‌گری ممکن نخواهد بود:

س که در صورت تو حیرانم سرمال جمل صورت را صفت نمی‌دانم ۵۶۵/۹

همین مضمون را در بیت زیر هم آورده است:

حدیث حسن خویش از دیگری پرس
که سعدی در تو حیران است و مدهوش ۵۳۴/۸

سعدی معتقد است اگر هم وصف جمال جمیل در غیاب او ممکن باشد، بی‌گمان در حضور او، به دلیل تحریری که در بیننده ایجاد می‌کند، اگر نگوییم محال، دست کم آسان نخواهد بود.

صفت یوسف نادیده بیان می‌کردند

با میان آمد و بی‌نام و نشان گردیدم

در این حال بیننده، با وجود آن که یک دنیا حرف برای وصف جمال دارد،

حضور در محضر جمیل مجال بیان را از وی سلب می‌کند:

سخن‌ها دارم از دست تو در دل

ولیکن در حضورت بی‌زبانم

۵۶۶ / ۲۵

در نظر سعدی، آن که می‌تواند در برابر زیبایی بایستد و آن را بستاید، از حیرت که صفتی انسانی و اسباب ادراک عمیق پدیده‌هاست، بی‌نصیب است:

چو بلبل روی گل بینه، زیانش در حدیث آید

مرا در رویت، از حیرت، فرو بسته است گویایی

اگرچه، بر این باور است که این سکوت فعل و معنی دار انسان در برابر جمال نه تنها از اشتیاق او نمی‌کاهد، بلکه هر لحظه او را مشتاق‌تر هم می‌کند:

جمال در نظر و شوق هم‌چنان باقی است

گدا اگر همه عالم بدواند گداست

۴۲۷ / ۷

به گفته‌ی او وصف زیبایی دشوار و بعضاً ناممکن است، اما وقتی زیبایی به کمال رسد، این وصف بسی دشوار‌تر خواهد بود:

مرا مجال سخن بیش در بیان تو نیست

کمال حسن بینند زبان گویایی

۵۹۹ / ۱۶

بنابراین هرقدر هم که برای وصف این پدیده‌ی شگفت‌انگیز تلاش کنیم، سرانجام به این نتیجه خواهیم رسید که «حسن گل بیش از قیاس بلبل بسیار

گوست» (۴۴۶/۶). اما در عین حال که نمی‌توان با گفتن و شرح زیبایی، حقیقت آن را بیان کرد، باید تا وقتی زبان وجود دارد، در حد توان به بیان آن پرداخت:

به گفتن راست ناید شرح حست
ولیکن گفت خواهم تا زیان هست

زیبایی مورد نظر سعدی بی انتهای است. سخن او هم در باب زیبایی پایان ناپذیر است. اما از آن جا که زیبایی متعلق جاودانه است، واصف زیبایی چون بیمار آب طلب، سرانجام در کنار دریایی از آب، تشنۀ کام خواهد مرد:
نه حست آخری دارد نه سعدی را سخن پایان
بیمید تشنۀ مستسقی و دریا هم چنان باقی

البته او در پی شیفتگی برخاسته از رؤیت جمال، که می‌تواند تلقی عارفانه‌ی او را از زیبایی نشان دهد، بر این باور است که نه تنها خود، که افسح المتكلمين و برآفرینش سخن زیبا، فصیح و بلیغ استاد است، بلکه هیچ‌کس قادر به توصیف زیبایی نیست:

چرخ با صد چشم چون روی تو دید
صد زیان می‌خواست تا گوید حسن

زیان فصیح سعدی هم از این وصف جمال عاجز است (۵۲۸/۲۴). پس وصف کردن زیبا اگر هم ممکن باشد، در حکم «گوهر به دریا» بردن است (۴۷۵/۱۴). یا «گل آورند از بوستان، من گل به بستان می‌برم» (۵۵۶/۲۱). به سخن دیگر: لهجه‌ی شیرین من پیش دهان تو چیست؟
در نظر آفتاب مشعله افروختن

با توجه به این نگرش، سعدی معتقد است، لز آن جا که «در عبارت می‌نیاید چهره‌ی زیبای تو» (۵۹۱/۱)، راهی جز آن نمی‌ماند که زیبایی در آینه منعکس و با این واسطه دریافتمنی شود:

كمال حسن وجودت به وصف راست نیاید
مگر هم آینه گوید چنان که هست حکایت

فصاحت سعدی جلوه‌ای از زیبایی

شبستری می‌گوید، پس از «تعدیل و تسویه‌ی اجزای ارکان، تناسب و نسبت مساوات که عبارت از حسن است، در صورت انسانی به ظهور پیوست و نفس گویا به سبب آن حسن؛ عاشق صورت با جمال و کمال انسانی شد» و چون میان نفس گویا و صورت زیبا، نکاح معنوی روی دهد:

علوم و نطق و اخلاق و صباحث
از ایشان می‌پدید آید فصاحت

و بدین ترتیب «ملاحت از جهان بی‌مثالی» مثل رند لابالی ظاهر شد «و به شهرستان نیکویی علم زد» و به سبب آن که شور انگیز و مفتن بود، تمام ترتیب عالم را بالکل به هم زد و دل را مسخر و متوجه خود نمود و در چهره‌ی زیبا و نطق، خود نمایی کرد. به گفته‌ی او این حسن:

چو در شخص است خوانندش ملاحت
چو در نطق است خوانندش «فصاحت»

اما ملاحت و فصاحت «هر دو یک حقیقت است که بر حسب اختلاف مظاہر به اسمای مختلفه مسمتا شده است» (lahiji، ۱۳۸۲: ۴۰۸-۴۰۶).

با توجه به آنچه گفته شد، فصاحت گونه‌ای از زیبایی است که در اثر همنشینی عنصرهای زیبایی آفرین در سخن پدید می‌آید. سعدی برای آفرینش سخن زیبا، از غالب ظرفیت‌های زبان بهره گرفته و با چیره‌دستی آن‌ها را بهم آمیخته و معجونی شگرف، به نام فصاحت، به وجود آورده و «شعری پر احساس، عمیق و تأمل انگیز» (موحد، ۱۳: ۸۹). خلق کرده است.

علی دشتنی در سخن گفتن از شعر زیبای سعدی، آن را به دلیل لطافت و دلنشیتی‌اش، «منحنی» می‌پنداشد و می‌گوید میان اینها و زیبایی ملازمه‌ای وجود دارد (دشتی، ۱۳۸۱: ۴۷). با توجه به این ملازمه می‌توان گفت سعدی، به

ویژه در غزل‌هایش زاویه و شکستگی، ایجاد نمی‌کند و مخاطب را نرم و راحت و بی‌آن که احساس خستگی یا دشواری کند، به دنبال خود می‌کشد و پیش می‌برد. رویه‌ی بیرونی این اتحنا بر جستگی، و گودی آن عمق و ژرفای باور نکردنی سخشن را به وجود می‌آورد.

او زیبایی‌شناس است و به ایجاد تناسب در صورت و محتوای کارش توجه دارد. بنابراین زیبایی آفرینی در کلام جزئی از فلسفه‌ی جمال‌شناسی است. البته سعدی پیش از آن که عناصر زبانی را در آفرینش زیبایی سخن دخیل بداند، سرچشممه‌ی فصاحت را شوری می‌داند که در اثر مشاهده‌ی نشانه‌های زیبایی در گوینده به وجود می‌آید:

سعدی شیرین زبان این همه شور از کجا
شاهد ما آیتی است، این همه تفسیر او

۵۹۰/۱۹

در بیت‌های زیر نیز پیوند میان جمال سخن او با سرچشممه‌ی لایزال زیبایی دیده می‌شود:

۵۴۵/۱۶

زین سبب خلق جهانند مرید سخنم
که ریاضت‌کش محراب دو ابروی توام

۵۵۲/۲۴

به هوای سر زلف تو درآویخته بود
از سرشاخ زبان برگ سخن‌های ترم

با وجود آن‌که سعدی بارها و با صراحة می‌گوید «از من به عشق روی تو می‌زاید این سخن» (۴۸۷/۱۹)، بعضی که این پیوند را در نیافتناند، ازتر بودن شعر او که «ورق درخت طوبی» است، تعجب می‌کنند:

۴۸۳/۲۱

تعجب است پیش بعضی کهتر است شعر سعدی
ورق درخت طوبی است، چه گونه‌تر نباشد

به هر روی وقتی سخن خود را با زیبایی محبوب می‌سنجد و عنصر زیبایی را در هر دو مشترک می‌بیند، می‌گوید: «حد همین است سخندانی و زیبایی را» (۴۱۸/۲۶). و به این نتیجه می‌رسد که زیبایی و شاهد از لی یک حقیقت است که در دو آینه پرده از روی تابناک خود انداخته است:

ز خلق گوی لطافت تو بردۀ ای امروز

۶۲۱/۶

به خوب رویی و سعدی به خوب گفتاری

پدیده‌ی هنری، محصول سازگاری عنصرهایی است که آن را به وجود می‌آورد. بنابراین در بررسی هر پدیده‌ی زیبا و از آن جمله سخن زیبا، باید میان عنصرهای ذاتی و عرضی آن فرق قائل شد. زیرا همچنان که سعدی می‌گوید «هنر» با «زبان‌آوری» هم وزن نیست:

هنر بیار و زبان‌آوری ممکن سعدی

۵۶۸/۲۱

چه حاجت است بگوید شکر که شیرینم

همچنان که گفته شد سعدی کلام شورانگیز خود را زاده‌ی شیفتگی در برابر زیبایی می‌داند. بنابراین به نظر می‌رسد او هم مثل روان‌شناسان به رابطه‌ی شیفتگی و آفرینش‌گری باور دارد. می‌دانیم که در گذشته، آفرینش‌گری را شکلی از دیوانگی تلقی می‌کردند. «این دیدگاه با افلاطون شروع شد که بین شوریدگی، خدادیداری و دیوانگی تفاوت دقیقی قائل نشد. شاعران خود نیز این دیدگاه را دامن زدند» (تلر، ۱۳۶۹: ۲۲). سعدی نیز این پیوند را در خود احساس می‌کند و بدان باور دارد:

هر که دل شیفته دارد چو من

۵۲۲/۲۸

بس که بگوید سخن دلپذیر

این شوریدگی، او را به عاشلی تمام عیار تبدیل می‌کند و از آن پس جمال‌شناسی و زیبایی‌آفرینی جزئی از فضایل او می‌گردد. همین فضیلت است که در غزل سعدی بازتابیده و آن را به پدیده‌ای هتری تبدیل کرده است. زیرا به گفته‌ی افلاطون «زیبایی در هنر و ادبیات تجلی فضیلت است» (کیانوش، ۱۳۶۹: ۶۶). بدین ترتیب پیوند عشق و زیبایی با هنر، که دست‌ساخته‌ی بشر است، در سروده‌های سعدی به اوج می‌رسد و سخن او را جاودانه می‌کند.

با توجه به این گفته‌ی ویل دورانت که «عشق مادر زیبایی است نه فرزند آن»، (۱۳۷۰: ۲۲۳)، عشق همواره در آفرینش زیبایی نقش داشته است. عشق بن‌مایه‌ی غزل زیبای سعدی و جزئی جدایی‌ناپذیر از آن است و این چیزی است که خود آشکارا بیان کرده است:

سخن بیرون مگوی از عشق سعدی

سخن عشق است و دیگر قیل و قال است

به باور او این «مادر زیبایی» خصوصیتی است که انسان را از دواب متمایز می‌کند.

عشق آدمیت است، اگر این ذوق در تو نیافت
هم شرکتی به خوردن و خفتن دواب را می‌نماید

می‌نماید

به همین دلیل است که سعدی به درست میان عشق و زیبایی و آفرینش‌گری خود پیوند برقرار می‌کند و «طبع شیرین‌گوی» را در قبال شور عشق، به مثابه‌ی انگیزه‌ای برای حلاقیت خود، ناچیز می‌شمارد:

سعدیا شور عشق می‌گوید

سخنات نه طبع شیرین‌گوی

هر کسی را نباشد این گفتار

عود ناسوخته ندارد بوی

۶۴۷ / ۲۰ - ۱۹

از آنجا که بن‌مایه‌ی سخن سعدی شور عشق است، «گویی هیچ‌گونه تلاشی برای پیوستن کلمات به یکدیگر از وی سر نزده است و این نخستین و مشهورترین و غیرقابل وصف‌ترین شیوه‌ی سخن اوست» (دشتی، ۱۳۸۱: ۲۹۶).

اگرچه سعدی برای آفرینش سخن زیبا، شیفتگی و توانایی زبانی‌اش را به هم می‌آمیزد؛ اما در خلق سخن زیبا، بی‌تر دید «جوشش» او از «کوشش» وی پیشی می‌گیرد. به سخن دیگر، اگرچه او در جایگاه هنرمند از ظرفیت‌های زبان، به مثابه‌ی «واسطه‌ی هنری» تبعیت می‌کند و کردار طبیعی آن را نادیده نمی‌انگارد و اراده‌ی خود را بر آن تحمیل نمی‌کند (نیوتون، ۱۳۶۶، ۱۰۹)، در دمندی برخاسته از عشق و سوز عاشقی را انگیزه‌ی و عاملی نیرومندتر در آفرینش سخن زیبای خود می‌داند:

تا به امروز مرا در سخن این سوز نبود

که گرفتار نبودم به کمتد هوشی

چون سراییدن بلبل که خوش آید بر شاخ

لیکن آن سوز ندارد که بود در قفسی

سعدیا گر ز دل آتش به قلم در نزدی

۶۲۷/۲۲-۲۰

پس چرا دود به سر می‌رودش هر نفسی
پس آنچه سخن او را زیبا می‌کنند، زبان‌آوری نه، بلکه سوز و دردی است که به
جانش آتش می‌زند و به صورت کلامی سوزناک بر زبانش جاری می‌شود و تا
اعماق وجود خواننده نفوذ می‌کند:

در این معنی سخن باید که جز سعدی نیارايد

که هرچه از جان برون آید نشینند لاجرم بر دل

با توجه به این مسایل است که می‌توان گفت آنچه سخن سعدی را به سرودهای متفاوت تبدیل می‌کند، درونمایه‌ی انسانی و اجتماعی و یا به تعبیر

خودش «حکایت» نیست. بلکه شیوه‌ای است که او آن را «معاملت» می‌نامد. (۱۶/۴۸۱). همین امر سبب می‌شود که سخن شورانگیز خود را «تحفه‌ی روزگار اهل شناخت» (۱۶/۴۲۲). بنامد و بگوید:

گرت بدایع سعدی نباشد اندر بار

به پیش اهل و قرابت چه ارمغان آری؟

۶۲۳/۳

نتایج

مطالعه‌ی غزل‌های سعدی برای کشف اندیشه‌های زیباشناسانه‌ی او به ما می‌گوید که:

- ۱- سعدی به زیبایی و زیبایی‌شناسی توجهی خاص دارد.
- ۲- به دلیل آن که زیبایی انسانی را بر زیبایی طبیعی برتری می‌دهد به سلسله‌ی نظریازان و شاهدیازان می‌پیوندد.
- ۳- زیبایی را محصول تناسب، اعتدال، لطف، موزونیت و مطبوعیت می‌داند.
- ۴- زیبایی در نظر او امری کلی و با خیر مرتبط است.
- ۵- این زیبایی کلی در پدیده‌های محسوس باز می‌تابد؛ ولی خود نه دریافت‌نی است و نه وصف شدنی.
- ۶- ابزار ادراک زیبایی ذوق است و نمی‌توان آن را با عقل محض یا حس مجرد دریافت.
- ۷- به باور او می‌توان و باید از زیبایی جزیی به زیبایی کلی یا منشاً زیبایی راه برد.
- ۸- میان زیبایی کلی و سخن زیبا و فصاحت پیوندی استوار برقرار است.
- ۹- استغراق در جمال، شیفتگی به معشوق از لی به مثابه‌ی خاستگاه زیبایی، و دردمندی و دل سوختگی در اثر آن، اسباب تولید کلام هنرمندانه، زیبا و شورانگیز است.

منابع

۱. احمدی، یاگ، ۱۳۷۴، حقیقت و زیبایی، چاپ اول، تهران، نشر مرکز.
۲. بزرگر خالقی، محمد رضا، عقدایی، تورج، ۱۳۸۶، شرح غزل‌های سعدی، چاپ اول، تهران، انتشارات ذوار.
۳. دشنی، علی، ۱۳۸۱، قلمرو سعدی، چاپ ششم، تهران، امیرکبیر.
۴. دورانت، ویل، ۱۳۷۰، لذات فلسفه، مترجم عباس زرباب، چاپ سوم، تهران، سازمان انتشارات انقلاب اسلامی.
۵. رستگار فسایی، منصور، ۱۳۷۵، مقالاتی درباره‌ی زندگی و شعر سعدی، چاپ اول، انتشارات امیرکبیر.
۶. عزیزیان کوب، عبدالحسین، ۱۳۶۱، نقد ادبی، چاپ سوم، تهران، امیرکبیر.
۷. سنتس، و.ت، ۱۳۵۱، فلسفه‌ی هنگل، مترجم حمید عنایت، چاپ دوم، تهران، شرکت سهامی کتاب‌های جیبی.
۸. سعدی، مصلح الدین، ۱۳۷۲، کلیات، به اهتمام محمد علی فروضی، تهران، انتشارات امیرکبیر.
۹. شبستری، محمود، ۱۳۶۸، گلشن راز، به اهتمام صمد موحد، چاپ اول، تهران، طهوری.
۱۰. شایگان، داریوش، ۱۳۷۱، هاتری کریم، مترجم فائز پرهاشم، چاپ اول، تهران، انتشارات آگاه.
۱۱. عبادیان، محمود، ۱۳۷۲، تکوین غزل و نقش سعدی، چاپ اول، تهران، انتشارات هوش و ابتکار.
۱۲. غیانی، محمد، ۱۳۶۸، در آمدی بر سیک ساختاری، چاپ اول، تهران، انتشارات شعله‌ی اندیشه.
۱۳. فرزاد، عبدالحسین، ۱۳۷۶، درباره‌ی نقد ادبی، چاپ اول، تهران، نشر قطره.
۱۴. کادن، جی. ای، ۱۳۸۰، فرهنگ ادبیات و نقد ادبی، مترجم کاظم فیروزمند، چاپ اول، تهران، انتشارات شادگان.
۱۵. کلیگر، مری، ۱۳۸۸، درس‌نامه نظریه‌ی ادبی، مترجمان جلال سخنور و...، چاپ اول، تهران، نشر اختنار.
۱۶. کیانوش، ۱۳۶۹، نظم، فصیلت، زیبایی، چاپ اول، تهران، انتشارات آگاه.
۱۷. لاهیجی، عبدالرزاقد، ۱۳۸۳، مفاتیح الاعجاز فی شرح گلشن راز، به تصحیح محمد رضا بزرگر خالقی و عفت کرباسی.
۱۸. مقدماتی، بهرام، ۱۳۷۸، فرهنگ اصطلاحات نقد ادبی، چاپ اول، تهران، ۱۳۷۸.
۱۹. مکاریک، ایناریما، ۱۳۸۴، دانشنامه‌ی نظریه‌های ادبی معاصر، مترجمان، مهران سهاجر و محمد نبوی، چاپ اول، تهران، انتشارات آگاه.
۲۰. نور، جورج، اف، ۱۳۶۹، هنر و علم خلافت، مترجم سید علی اصغر حسیند، چاپ اول، شیراز، انتشارات دانشگاه شیراز.

۲۱. نیوتن، اریک، ۱۳۶۶، معنی زیبایی، مترجم پرویز مرزبان، چاپ دوم، تهران، انتشارات علمی و فرهنگی.
۲۲. هاسپرزر، جان، ۱۳۷۷، تاریخ و مسائل زیبایی‌شناسی، مترجم سید محسن فاطمی، چاپ اول، تهران، حوزه‌ی هنری.
۲۳. هام، مگی و دیگران، ۱۳۸۲، فرهنگ نظریه‌های فمینیستی، مترجمان فیروزه مهاجر و...، چاپ اول، تهران، نشر توسعه.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پریال جامع علوم انسانی